



## Asamblea General

Distr.  
GENERAL

A/HRC/10/G/9  
24 de marzo de 2009

ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

---

CONSEJO DE DERECHOS HUMANOS  
Décimo período de sesiones  
Tema 4 de la agenda

### **SITUACIONES DE DERECHOS HUMANOS QUE REQUIEREN LA ATENCIÓN DEL CONSEJO**

**Comentarios de la Misión Permanente de la República de Turquía en  
relación con la declaración conjunta formulada por el representante de  
"Centre Europe - Tiers Monde" (CETIM) en representación de la Liga  
Internacional de Mujeres Pro Paz y Libertad (LIMPL), el "Movimiento  
contra el Racismo y por la Amistad entre los Pueblos" (MRAP) y la  
Asociación Internacional de Juristas Demócratas (AIJD)\***

**Ginebra, 23 de marzo de 2009**

La Misión Permanente de la República de Turquía ante la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra y demás organizaciones internacionales en Suiza saluda atentamente a la Secretaría del Consejo de Derechos Humanos y tiene el honor de formular las siguientes observaciones en relación con la declaración conjunta hecha por el representante de "Centre Europe - Tiers Monde" (CETIM) en representación de la Liga Internacional de Mujeres Pro Paz y Libertad (LIMPL), el "Movimiento contra el Racismo y por la Amistad entre los Pueblos" (MRAP) y la Asociación Internacional de Juristas Demócratas (AIJD) en relación con el tema 4 de la agenda el viernes 17 marzo de 2009.

---

\* Se reproduce en el anexo como se presentó, en el idioma original únicamente.

La Misión Permanente de la República de Turquía ruega que estas observaciones se distribuyan como documento oficial del Consejo de Derechos Humanos en su décimo período de sesiones.

La Misión Permanente de la República de Turquía aprovecha la ocasión para reiterar a la Secretaría del Consejo de Derechos Humanos las seguridades de su consideración más distinguida.

### **Anexo**

"Turkey pursues a zero tolerance to human rights violations and takes such allegations seriously. However, the accusations directed at Turkey in the joint statement made on behalf of some NGOs under agenda item 4 on 17 March 2008, are groundless and unsubstantiated. The portrayed incidents are totally fabricated and all figures are distorted. Some of the references shown in the footnotes do not even include such allegations.

The violations alleged in the joint statement have not been received or considered by any of the domestic monitoring mechanisms in place in Turkey. Furthermore, these allegations have not been referred to the Turkish authorities neither by the mechanisms of the Human Rights Council, (including the Special Procedures to which Turkey has issued a Standing Invitation) nor by the European human rights bodies. It should also be noted that such allegations have not been the subject of discussion with any of the credible NGOs, which Turkey sees as partners in the field of human rights.

In view of the above, Turkey considers these allegations totally unacceptable. They should be an eye opener about the real motives and credibility of those, who relayed them."

-----